

# INFO PLUS

BULLETIN D'INFORMATION DE "INFORMATIQUE PLUS RODERN"

JUILLET 2003

## CALENDRIER

### Jeudi 3

Réunion du Club du Pinot-Noir  
Salle St-Georges à 14h.

Le lundi 14 juillet étant férié, le ramassage des ordures ménagères se fera le **samedi 12**.

### Samedi 19

Fête du Pinot Noir

### Dimanche 20

Fête du Pinot Noir  
Grand-messe à 10h. Place de la Fontaine.

## ANNIVERSAIRES

82 ans	
le 13 juillet	Mme HILDWEIN Jeanne
74 ans	
le 12 juillet	M. BAUER André
73 ans	
le 10 juillet	M. SALBER Armand
71 ans	
le 17 juillet	M. GRADT Jean-Paul
70 ans	
le 25 juillet	Mme ARMBRUSTER Yvonne

Toutes nos félicitations et nos meilleurs voeux.

## INFOS

### Elimination des déchets

#### 3) Verre

\* Définition

Essentiellement les bouteilles, flacons ou autres contenants en verre

\* Remarques

- N'est pas du verre et ne doit pas être jeté dans les conteneurs : plaque de cuisson, assiette, vitre de four, objet en "arcopal", ustensile de cuisine (casserole "vision").
- Peuvent faire l'objet d'une collecte spécifique : pare-brise de voiture, verre à vitre, verre plat, verre armé

\* Un plus pour le verre collecté : enlever les capsules (sauf si risque de blessures), supprimer tout liquide

\* Conteneurs

Il s'agit des conteneurs de couleur verte. Un entretien des points d'apport volontaire est programmé 2 fois par semaine.

*Savez-vous qu'une bouteille de verre jetée dans la nature mettra près de 4000 ans à être dégradée ?*

### Conteneur à vêtements usagés

La Commune vient de passer un nouveau contrat avec « Terre des Hommes » pour le ramassage des vêtements. Le conteneur sera vidé tous les lundis.

## SORTIES

### Vendredi 4

St-Hippolyte : soirée folklorique

### Samedi 5

St-Hippolyte : fête de la bière  
Illhaeusern : fête des bateliers

### Samedi 5 et dimanche 6

Thannenkirch : fête de la cerise

### Jeudi 17

St-Hippolyte : concert

### Vendredi 18

Orschwiller : soirée folklorique

### Samedi 19 et dimanche 20

Rodern : fête du pinot noir

Ribeauvillé : foire aux vins

### Jeudi 24

Bergheim : fête alsacienne

### Vendredi 25 au dimanche 27

St-Hippolyte : fête vigneronne

Du 2 au 14 juillet : festival international de Colmar

### L'été au château du Haut-Koenigsbourg

#### Visite ludique famille

Tous les jours en juillet et août à 11h, 14h30, 15h15 et 16h

En suivant un personnage vivant au Haut-Koenigsbourg à la fin du Moyen Age, découvrez en famille son quotidien et les particularités de la vie dans un château fort.

Durée : 1 h

### Goûter d'anniversaire

En été, sur réservation

Pour un anniversaire original, faites profiter vos enfants (de 5 à 12 ans) d'un goûter au château. Il s'agit d'une visite ludique suivie d'un goûter à l'auberge du Haut-Koenigsbourg.

Durée : 1 h

### La nuit du cinéma

Le 18 juillet 2003, sur réservation

Pour plonger dans l'ambiance, tout commence par une visite guidée sur les lieux du tournage de *La grande illusion*, le célèbre film de Jean Renoir tourné au château en 1937.

Puis, la projection démarre dans la cour intérieure du château par deux courts-métrages : MM. Metzinger présentent une visite un peu spéciale du château dans *L'Eternel retour du guide* et Michel Aubry réinterprète *La grande illusion* dans *Repliquères*.

Enfin, le film de Jean Renoir est projeté sur écran géant.

Visite guidée à 20h, projection à 21h30

Prévoir des habits chauds et une couverture durant la projection

### Soirée médiévale "le puits de Sickingen"

Tous les samedis et certains vendredis

Pour se replonger dans l'époque médiévale l'espace d'une soirée, le souper-spectacle organisé à l'auberge du château par la compagnie Alsacienne de Promotion est le programme idéal !

Réservation obligatoire au 03 88 82 71 31

## Festival automobile de Mulhouse

Rendez-vous festif, populaire, culturel et gratuit au coeur de l'été, la Grande parade automobile se mue cette année en un véritable festival du 19 au 27 juillet avec de nombreuses nouveautés.

### Le programme de A à Z :

#### 1<sup>ère</sup> Bourse Auto.

> Sa. 19 et di. 20 - Musée National de l'Automobile.

#### Drive In

> Sa. 19 à 21h30 - sur la Place de la Réunion.

#### Expositions

- «Porsche 911, 40 ans de passion» du ma. 22 au di. 27 sur la Place de la Réunion

- «Salon International des Musées» le sa. 26 de 10h à 18h au Parc Salvator

- «1<sup>er</sup> Concours européen d'état» qui regroupera 30 voitures exceptionnelles sélectionnées le sa. 26 de 10h à 18h au Parc Steinbach

#### Trophée International des Musées

> Ve. 25 à 21h30 - Place de la Réunion.

#### Rallye des Mille Etangs

> Ve. 25 et sa. 26 juillet.

#### Défilé des Clubs

> Sa. 26 juillet de 14h à 18h au centre-ville.

#### Village Automobile

> Sa. 26 de 10h à 18h - square de la Bourse.

#### Nuit de l'Automobile

> Sa. 26 à 21h30 - centre piéton.

### La Grande Parade Automobile

> Di. 27 à 15h - Boulevard Stoessel

Toutes les animations, spectacles, expositions, concerts du Festival Automobile sont gratuits. Seules les places en tribune pour la Grande Parade du dimanche 27 juillet sont payantes.

Renseignements au 03 89 42 47 73.

## POESIE

### Ce qu'il faut de nuit ...

Ce qu'il faut de nuit  
Au-dessus des arbres,  
Ce qu'il faut de fruits  
Aux tables de marbre,  
Ce qu'il faut d'obscur  
Pour que le sang batte,  
Ce qu'il faut de pur  
Au coeur écarlate,  
Ce qu'il faut de jour  
Sur la page blanche,  
Ce qu'il faut d'amour  
Au fond du silence.  
Et l'âme sans gloire  
Qui demande à boire,  
Le fil de nos jours  
Chaque jour plus mince,  
Et le coeur plus sourd  
Les ans qui le pincet.  
Nul n'entend que nous  
La poulie qui grince,  
Le seau est si lourd.

Jules Supervielle *in 1939-1945 Poèmes*

### Die Quelle

Klar, silberhell  
Ringlein und Well  
schlüpfen und huschen  
aus steinernem Tor.

Klar, silberhell  
freudig und schnell  
hüpfen und tanzen  
die Fluten empor

Klar, silberhell  
laut, kindlich grell  
wiegen und klingen  
die Wasser im Chor.

Klar, silberhell  
freudig und schnell  
Ringlein und Well  
drehn wirbelnd auf der Stell.

François Rosenblatt  
*in D'Heimet zwische Rhin un Vogese*

INFO PLUS est édité par "Informatique Plus Rodern" en collaboration avec la Commune de Rodern et les associations locales.  
Rédaction : Pierre KREYER

Faites nous part de votre avis en faisant parvenir vos remarques et suggestions à MM. Auguste KRESS ou Pierre KREYER (E-mail : club.info.ipr@fnac.net) ou à la Mairie de Rodern.